

Er dette din Religion?

"Den ene Religion er nu omkrent langod som den anden — det er nu min Tanke" — saaledes talte en selvstilfreds og saa triumferende omkring sig. — "Ja, naturligvis", sagde den anden Mand — "Kristendommen er tiltalende for Døleserne. Men hvad har den egentlig udrettet? Den har vist sin Utmagt under Kristen. Den er slet ikke bedre end nogen anden Religion."

Verden er lidt, og de Rejsende i Amerika har være forberedt paa det mest usandsynlige. De to Mænd, som førte denne Samtale befandt sig paa et „transcontinental“ Tog. En Mand, som sad paa den anden Side, og som havde et udenlandsk Brug, hørte Samtalen og kom frem imaa da to, idet han høllig bad om Nædsynshjælp: Deres Bemærkninger, som jeg ikke kunde undgaa at høre, interesserede mig meget, fortalte han, men jeg maa saa Lov til at fortælle Eder hvorfor? — Ja, naturligvis, fortælt, saade den første Taler, idet han beitragtede den fremmede interesseret.

Tak, min Herre. Jeg er en Armenier. Jeg er født i Villis. Villis har henved 40,000 Indbyggere. Har I en By, som I hørende til af denne Størrelse her i Amerika? Det er netop Størrelsen paa min Hjemby, saade den anden af de første to Talere.

Tog saa Deres By og faldt den Villis, og sig saa om Deres By, at den har: intet Hospital, ingen Læge, ingen Landlæge, ingen Kirke (undtagen Missionen og Armenianeren), intet Blad, ingen Postpresse, ingen Telefon, intet Sanitetsystem, intet Bondiørf, intet Bibliothek, intet Transportationsystem, ingen Sygeplejerske, ingen Sole — og det er Deres By her i Amerika. De forstaar nu: Forholdsordenen i min Hødeby Villis i Vorstiet. Det eneste Væpunkt i min Hødeby er den kristne Mission, som opholder og driver et Hospital og en Skole meddeler Guds Ord. Under det sidste Blodbad imod Armenianerne, da over 300,000 af dem blev myrdede, var det at Missionerne i Villis, sammen med dem i Van, idet de tog de-

nes Liv i Hænderne med forenede Anstrengelser, reddede mig fra Tortur og Død. Alle mine Skegninge blev myrdede og alle vores Gledede aldeles ødelagte. Min Husfrau og vores Børn blev sint og levende brændt i mit eget Hus. Undres I nu, at jeg ikke kan være enig med Eder i, at „en Religion er jo god som enhver anden“? Mine Herrer der er Kristendommen, som har udstraffet sin hjælpende og legende Hånd til de plagede Folk i Europa; og efter strængt er det Kristendommens and, som maa gjenoprette Liv paa de frigjelige Ruiner. Jeg er et Bidue om dette!"

De to Mænd, som jo lettelig havde givet Afslad paa Kristendommen fremsat i de to Samlinger — tilbragte den næste Time med at leve derlige Sandheder om den kristne Mission og Vorrets Troes vidner.

Armenieren var her paa en Tur for at hjælpe Missionerne i Villis med at lønse Pengene til et Hospital i hans Hødeby. De to Mænd drog ud deres Pengebøger for at støtte Sagen.

"Send det til Hovedkontoret i Boston", sagde Kristendommens Forværer. Det blev gjort, til stor Overraskelse for Askereren.

(Krit fra J. Conn)

Et Par Ord om Dødderslab.

En Abonnent spører, om en Person, der har forladt den lutheriske Kirke og sluttet sig til Baptisterne, har tillades at staa Fædder til et Lutherisk Barn. Dette Spørgsmål maa besvares med et bestemt „nej.“

Dødderslab er ikke bare en Form sag. Var det tilfældes, kunde hvem som helst staa Fædder, uanset Bejdelse og ydre Vandet.

De, der fremstiller sig som Fæddere ved Varnedaaab, påtager sig visse Forpligtelser. For det første skal de gjøre Dønen som Bidner. De forpligter sig til, om det kreves, at besidne Barnets Døch i den treenige Guds Navn. En sandan Ejendomme kan jo hvilleshedsbælt troværdig og sandhedsstærkt Person yde. Tro og Besjendelse kommer ikke her i Betragtning. Selv en Vantro kan

afslagge et sandhedsdig Vidnesbyrd, om hvad han har set og hørt.

Men der kreves mere. I den lutheriske Kirke påtager Fæddere sig den Forpligtelse at sørge for Barnets Opdragelse i den kristne Barnelededom, i Tilfælde Forældrene skulle ds. førend det kommer til ejels Alder.

Ingen anden end en Lutheraner kan påtage sig at yde et Lutherisk Barn en saadan Ejendom.

Vi tænker os følgende Tilfælde: En Baptist staa Fædder for et Lutherisk Barn. Forældrene dør, mens Barnet er ung, og Baptisten påtager sig at opdrage Barnet i den lutheriske Barnelededom. Han tror ikke paa Varnedaaab. Han nejter at Døben er et givningsmøddel, og at Barnet ved Døben blev taget

Tarn. Paa disse Sandheder som Fundament er hele vor Lutheriske Barneundervisning bygget. Men for en samvittighedsfuld Baptist eksisterer et saadant Grundlag ikke.

Tilsvarende Baptist vil ikke kunne påta sig de Forpligtelser som lutherisk Fædderslab pålægger ham, hersom disse er blot ham tilstættelig fastlæret. Lutheriske Forældre handler lettildig, naar de indbryder Folk af ikke-lutherisk Venindelse til at staa som Fæddere for deres Barn.

Og et lignende Dom maa fældes over den lutheriske Prest, som tilsluter, at saadant er.

(Lutheranen).

Han havde ikke Tide.

Johansen var en dygtig og vittig Hjemmevejler, som tjente godt og havde et høggesigt Hjem. Han var også en forståelig og fundslærlig Mand, som Presten gjerne besøgte, da han var en god Christen, og ikke stemmede sig uabent at bejnde det. Et flere År var han en flittig Kirlegænger, og hans Prest ønskede, at mange Menigheder maatte have Mænd som Johansen. Men med en Gang forandredes han.

Gud sjænlede ham og hans Hustru en Gut ved siden af den lille Pige, de før havde, og Forældrene glædede sig indeligt i sine to små Børn.

Johansens Hustru var en frisk og flink Kvinder, som passede godt sit Hus. Nu sit hun desuden en Ejendomstige til Hjælp. Men alligevel mente Johansen, at han ogsaa maatte hjælpe til i Huset om Søndage, naar han ikke var paa Verftedet. Saal forsøgte han Kirken Gang paa Gang, og til sidst blev han aldeles borte.

Presten talte til ham derom, og Johansens kone sagde:

"Han kan godt gaa, jeg raat nok med, hvad jeg har at bestille alligevel."

Men Johansen påstded, at han trængte hans Hjælp. „For“, fortalte han, „da vi ikke havde et Barn, var det anderledes. Men nu greier jeg ikke at komme i Kirken med min bedste Bille. De Børn, de Børn.“

"Johansen", svarede Presten, „den ejere Gud har vist ikke givet Eder Børnene for at hindre Eder fra at høre Guds Ord.“

Meget mere talte Presten til ham, men det hjalp ikke. Johansen påstded sit, at han ikke havde Tide, men senere fulde det nok blive bedre, mente han.

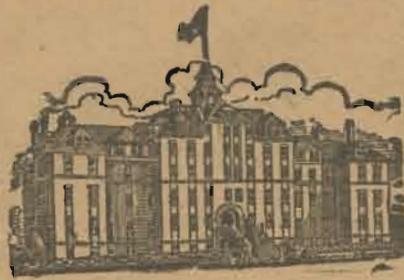
Saa gif to Marsken. Bare et Par Gange paa hele denne Tide kom Johansen til Kirken. Da banket han sent en Kæld paa Prestegaarden. Svoe han saa medtaget ud.

"Mine Børn", det var det eneste han kunde sige, modens Farerne ranted nedover hans Kinder. Efter som han blev roligere, fortalte han at begge Børn var pludselig blit syge, og at Lægen havde erklæret Sygdommen for at være Dysterit.

"Der er intet Haab", tilføjede han i en trist Tone.

Presten fulgte straks med ham og troede de sønderknuste Forældre, saa godt han kunde. Efter saa Døges Hørslab tog Gud de to Små til sig. Johansens var nu barnlæse Folk. Døbt nedbøede som de var, gav de sig dog stille under Guds Bille, og Marsken virkede kraftig paa deres Hjertet.

Da Presten efter Begravelseren gik



The Pacific Lutheran Academy AND Business College

A Christian School for Young Men and Women

Prepares thoroughly for any College.
Fully accredited by University of Washington. Twenty-one years' experience.

COURSES:

College Preparatory, Normal, Commercial, Stenographic, Music, Practical Architecture, Special Course for Foreigners.

Winter Term opens November 27.
Enter any time.

Cheaper to attend School than to pay Board at Hotel.
Send for Circulars Free.

Address

N. J. HONG, Principal,
Parkland, Wash.



Tacoma Steam Laundry.

Dette Billede viser Bygningen nylig bygget af Tacoma Steam Laundry for Rensning, Pressing og Farving af Klæder. De har 12 Vogns som går over hele Tacoma, også til Spanaway. Mangen en Madning, naar den er "fixed up" vil være flere Sæjoner. Main 224.

med de stafels Forældre ind i deres Hjem, tog Johanssen ham med sig ind i et lidet Nømmer, gribt hans ene Haand begge sine og sagde, mens Koarer duggede hans Blif: "Kjære Pastor, nu har jeg Tid." ("Luth. Sendeb.")

Tørt Brød for at fåa en Bibel.

En siden 10 Aars gammel Gut i Guttens Møder viste, om hvorledes

England, Søn af en fattig Enke, som en fold Winterosten skotten 10 til Sekretæren for det britiske Bibelselskab for at fåa kjøbt en Bibel. Sekretæren spurte ham, til hvem han kjøbte den, og hvorfra han havde fået Pengene dertil. Det var til ham selv, og Pengene havde han sparet sammen selv.

Den næste Dag til Sekretæren af

han havde baaret sig ad med at få spare fåa mange Penge sammen. "Da han hver Morgen", fortalte Møderen, "tidlig skulde gaa hjemme fra Skolet, før han to store Stykker grovt Brød, ogd erhøs gav jeg ham hver Dag fire Øre med til Melt". Her stansede hun lidt, og hendes Ansigt vidnede om sterke Føleller. Tilført sagde un:

"Min Gut spiste tørt Brød og drak intet uden Vand i fire samfulde Uger, uden at jeg vidste af det, for at kunne høbe denne Bibel." — En sjældan Pris satte han pris at komme i Besiddelse af Guds Ord.

Kong Robert paa Sicilien udtalte engang, at Bibelen var ham dyrebartere end hele Kongeriget. Dersom han skulle frøsige sig en af Dlene, vilde han "lade Sepfer og Krone fare, end denne Bog.

En gavlig Lærdom.

Da je var Gut, fortæller en gammel Mand, havde vi en Lærer, som havde en egen Maade at høge os på.

En Dag raalte han til os:

"Gutter, vi maa være flittigere med Bøgerne. Den første af Eder, som ser en anden Gut være doven, jeg nog greie den Sag."

"Det var godt", tænkte jeg ved mig selv, — den Gutter der, som jeg ikke synes om, skal jeg give noie Alt paa. Og naar han ser op fra Bogen, skal jeg melde ham."

Som sagt, saa gjort. Efter en siden Stund saa Gutteren op, og jeg var ikke sen til at give min Rapport til Læreren.

"Jasaa", sagde Læreren. "Men hvorledes kunde du vide det?"

"Zeg saa det med mine egne Bi-

Victor ved Allyn, Wash.

Sidste Søndag var her Gudstjeneste med Aftergang i Stolehuset No. 48.

Der begynder at famles "dyre Minde" paa vor Gravplads. Her er nu allerede tre Grover, en for hver af de skandinaviske Nationer, ifølge Forsynets Styrelse i denne Orden: et Barn uden Navn af norske Forældre. Dernæst to unge Bi-

Begge Menigheder frembrør deres hjertelige Tak til Pastor Eger for hans Preædiken og Besøg forinden Søndag.

Nu kommer gode Tider,

dresse op.
send vore
Klær til

TACOMA STEAM LAUNDRY
Cleaning, Pressing and Dyeing
Plant, Phone Main 224.

Hvis god Aroma, er hvad I
ikker, forlang

Olympic

"The Pure Food Cream."
Faaes hvor god Ice Cream
saalges.

952 Court C Tacoma

Phone Main 759

S. W. SIMPSON
DENTIST

404 Nat. Realty Bidg. TACOMA

Lien's Pharmacy

Farmaceutist Abothe.
Ole B. Lien. Harry B. Selvin
DRUGS, CHEMICALS,
TOILET ARTICLES,
Recepter udtyldes nörlig

Dr. Cone, Tandläge, med Kontor i Berlin Building, gjør meget samvittighedsfuldt Arbeide, og han beregner sig kun rimelig Beløb for sit Arbeide.

Beløb vil denne nye "Guds Ager" her — i Slovens Ensomhed — bli fuldt? Kun en ved det.

Når Skogens Kjæmper hændt engang holder for Øls, Sag, Sprengstof, Mandekost og Mandebet, at maatte der da ogsaa her famles nige Familier, som Landen over Kanderne omtaler i den 128. af Bibelens Salmer!

N. P. X.

Best Tacoma.

Å Immanuel's Lutheriske Kirke N. 14 og Stevens St., er det Søndags-

skole paa Engelsf og Norst St. 10 Horn. Gudstjeneste M. 3 Efter-middag. Da dette er Kirkeårets sidste Søndag bor vi alle møde frem og talke og præse Gud for al henvendelse imod os. Kom, unge og gamle ingen maa være tilbage.

Begge Menigheder frembrør deres hjertelige Tak til Pastor Eger for hans Preædiken og Besøg forinden Søndag.

Dr. C. Quevlie

Behandler Sygdomme i
Øren, Næse, Hals og Bryst.
Kontortid Kl. 1-5 e. m.
Mandag, Onsdag og Lørdag ogsaa
Kl. 7-8 e. m.
Kontor: 801-7 Fidelity Bldg.

NORSK TANDLÆGE

Hans Arbeide garanteres. Rimelige Priser

Dr. S. P. Johnson, Tandlæge

Harvard Dental Parlors

1132½ Pacific Ave. Tacoma

Bibler og kristelige Bøger haves paa Lager til billige Priser. Postordre fyldes prompt.

J. F. VISELL CO.

Main 2992.

Dr. F. E. Murry

TANDLÆGE

506-507 Warburton Bldg.
Cor. 11th & Broadway

Dr. I. I. Danner

Norsk Læge

1625 National Realty Blg.
Kontor Timer—2 til 4 Etgm. Om
Søndagene Ifølge Aftale
Tel. Main 7683, Madison 1003
Tacoma, Wash.

Oplys fra Luther Publ. House.**Steamship Agency**

Billetter paa alle første Klasses Linier

J. F. Visell Co.

1114 Pacific Ave. Tacoma, Wash.

Syd Tacoma.

Gudstjeneste i den Lutheriske Kirke, Warner & 62de, Søndag M. 11. Søndagskole M. 10. Undomsmøde hos Oscar Storlie Torsdag Aften var sørdeles vellykket. Alle Haandarbeider blev folgt, og omend Kasen ikke blev fuld, saa kom det dog lidt ind. Vi takker alle, som var med og støttede Sagen.

Vafe Bay, Wash.

Bed sidste Gudstjeneste her fortalte gamle Presten os, at han ikke

komme hid mere i dette Aars-
tal, osset os derfor baade glad Jul
og godt Nyaar og lovet at sende os
en Mandidat i sit Sted.

Den første Søndag i Advent, den
3de December, vil Mandidat H. O.
Mohre af Hauges Synode præfe her
i Skolethuset ved Lake Bay. Welcom-
men alle!

Det er nu et alvorligt Spørgs-
maal, hvorledes en skal faa Udgifter
og Indtægter til at klasse. Onsdag
og Torsdag spør 11c paa Kaffe. Da
sælger vi vor 50c "Worlds Best"
Kaffe til 39c pr. Pund. Et halvt
Pund Whitardellis Chokolade eller
Cocoa til 15c (altjaa en Besparelse),
10 Stukker "Ideal" Soede for 25c.
Ideal Bagepulver for 19c pr. Pund.
Phone eller kom til Paulson's, 1136
— 1138 Broadway.

F O R S A L G

Et to-etasjes Hus, 12 Værelser
med Gang, 6 Klædesværelser og
Spiskammer gode Uthuse, god
Brønd, Eplehave og omrent 6
Aeres jord — \$5000, paa gode
Vilkaar. Eller 4 Aeres mindre
for \$4000.

Tre Blocks fra Sporvognslinje
i Brookdale, nær Parkland og
Akademiet. Norsk Settlement.

Skriv til Box 157, Parkland,
Wash.

De store buntikker med i...

ke sælge siaa billigt som Ham-
mells Jewelry Store, 254 11th St. i
Warburton Bldg. Selv er han
altid tilstede og hans Moder arbeider
ogsaa der og de forstaar den
Forretning og de sælger siaa
billigt, som muligt. De har en
fin Beholdning af passende Jule-
presenter.

Program for Prestelovserensens Ma-
de i Parkland i December.

1. Lutheriske Kirkebygningsstil. — Norgaard-Jøss.
2. The Influence of the Lutheran Reformation on America. — Christensen-Heimdal.
3. Endledningsgoredrag over Apo-
calypsen. — Prof. Xavier Vaal-
fon.
4. Tyldigt Udsigt over Evangeliet
paa første Juledag. — Stub-
N. P. Xavier.
5. Vor Konfirmandernes Alders-
grænse sættes højere? — Ver-
gesen-Nasmussen.
6. Lignelsen om de 10 Komfret
Mt. 25, 1-13. — Borge-Lane.
7. Hvad Samfundet kan og bør
gjøre for at Presternes økonomi-
ske Staat kan forbedres. — Or-
dal-Høgmoes.

SPIRITUALITY.

The need of our time is more
spirituality in divine worship and
especially in religious life. We
are living in a materialistic age,
in which the spirit of worldliness
and the desire for material things
are predominant; and because of
these things the love of many has
grown cold, and many are becoming
indifferent to the claims of
religion, forsaking the assembling
of themselves together for
the worship of God, and neglecting
the cultivation of the spirit
of godliness and of holy living.
The term placed at the head of
this article suggests a diametrically
opposite condition and lays
claim to a state of heart and
mind which can be found only
in those who are devoted to God
and the things of God, who regard
the worship and service of
God as far more important than
the material gains which the
world can offer and bestow. In
view of this, the Christian Church
should endeavor most earnestly
to cultivate a higher state of
spirituality in its members. Instead
of emphasizing external
forms and ceremonies, instituted
by men, stress should be laid on
the things that make for right-
eousness and holiness of life. The
only appointed means for the
planting, extension and perpetua-
tion of the gospel.

ity of the Church are the Word
and the Sacraments, and in the
faithful administration and use
of these we can expect to attain
(Forts. Side 7.)

Alle Norske forstaar sig paa

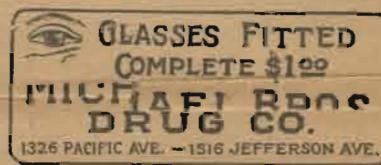
Kaffe, derfor foretrækker de

"99 Kaffe — 25c Pundet.



Kun 25c pr pund.

C R E S C E N T M F G . C O .

**FABRIKANTERNES****Femte aarlige****Food Show**

FRA 16. TIL 25. NOVEMBER, 1916

— I —

Baker-Dickson Bygning

15th & Pacific Avenue.

Musikalsk Underholdning — Vaudeville — Fashion
Show — Taler — Baby Show — Pie Eating
og Bake Konkurrance, etc. etc.

Største Udstilling af sit Slags, nogensinde afholdt
i Tacoma.

Pacific Herald

Kristelig Ugeblad udgivet af Pacific Lutheran University Association.

Redaktør: Pastor O. J. Ordal.

Phone Main 4270.

912 So. 17th St., Tacoma, Wash.
Bladet kostet

For Aaret \$.75

For Aaret til Canada eller Norge 1.00

Betaling for Bladet sendes til "Pacific Herald," Parkland, Wash.

Nyheder maa sendes saa tidlig i Ugen, at de rækker hertil senest Tirsdag.

Adresseforandring.—Naar en Abonent forandrer Adresse, maa denne straka opgive baade den nye og den gamle Adresse for at Bladet kan bliv stanset til den gamle og i Stedet sendt til den nye Adresse uden Ophold.

Entered as second class matter November 6, 1898, at the post office at Tacoma, Wash., under the Act of March 3, 1879.

M E R K .

Naar de indsender Betaling saa se efter paa Adresselappen om der bliver kvitteret. Det tager omtrent to Uger for Kvitteringen kommer. Hvis der indsniger sig Fall, som ogsaa kan hende, maa skriv straka. Hvis de venter med at gjøre dette, falder det svært vanskeligt at faa det rettet. Hjælp os ogsaa med detta.

Alle Penge, som sendes til Herald, maa sendes adresseret:

Pacific Herald,
Parkland, Wash.

Gend alle Penge til Redaktionen, saa det volder Vryderi.

Tiden for Julegaver
er nu snart her.

HJEM

Hjælp at spred Juleevangeliet og bered dine Venner en rigtig glædelig Jul ved at sende dem „Pacific Herald“ for et År.

Send os Deres Ordre straks, for De forglemmer det.

The Association of Lutheran Pastors of Tacoma holdt sit regulerede Møde, som tilhøjt, i Vor Frelsers Kirke. Da Pastor Ordal blev forhindret fra at være tilstede tog man op til Behandling: Den Lutheriske Kirke og dens Stilling til Reformationshistorien. Det var et lærerigt og interessant Møde. Der var flere Prester fra Portland, Ore. Seattle og North Yakima tilstede, samt af svenska, høste og norske Qu-

Kirkeraadsmedlem N. P. Leque er netop kommet til Tacoma fra Kirkeraadsmedle i Minneapolis.

Bog anmeldelse.

"Fader Vor"

Foredrag af O. Akselsen.

Dette er en mylig udskrevet bog, som vort Publishing House i Deco-rah har udgivet.

Forsætteren er fordelagtig hændt for „Herald“s Læsere gennem to Bøger, som her er udlommel, nemlig: „Vore Hjem og vores Børn“ og „Ungdom og Kristendom“.

Det er os en Glæde at anbefale denne Bog for „Herald“s Læsere. Den vil passe særlig til Julegave. Forsætteren siger selv om Bogen: Nærværende Foredrag er som de tidligere udgivne: „Vore Hjem og vores Børn og Ungdom og Kristendom“, holdt ved Fredens Ungdomsskole ved Trondhjem. Den Modtagelse, som de to første Nækket har faaet, har opmuntret mig til ogsaa at lade disse udskrifter i Bogform. Mit højeste Duske er, at de maatte blive til Gavn for nogen, yngre eller ældre — allerhøftt „baade og“.

Vi føler os forbiset om, at den, som vil tage for sig Akselens „Fader Vor“ vil ikke blive frusset. Man vil ikke læse lange før man vil finde, hvad Forsætteren siger om Fader Vor, at det er „En god Gavn, en fast Vor.“

Prisen er kun 75 Cents.

Man faaes paa Lutheran Publishing House, Decorah, Iowa.

Vil senere kunne faaes hos J. F. Bjell, Tacoma, Wash.

Dødsfald.

Tre Begravelser paa en Dag
hender vel ikke saa ofte. Det

dring: „Jeg ved mig en Søn i Jesu Navn.“ Det var Mrs. Jensens eget Duske, at denne Salme maatte songes ved hendes Begravelse.

Møllen halv fire blev saa det lille et Maaned gammelt Barn, Woodrow Winnie, af Mr. Ernest G. Winnie og Hustru Jennie holdt Denmark, stedt til Høle paa Tacomas Gravlund. Gud troste alle disse i Deres Sorg, og give dem Raade til at se sin Dødsstund innde glad i Treen paa Kristus.

Nettelse.

I Afleveringslisten i „Herald“ for Birnehjemmet staar dette Falder opført med følgende Bidrag:

Øvindeforeningen i Burlington \$20.00. Skulde være fældedes: — Øvindeforeningen i Burlington 50 Dollars. Øvindeforeningen i Edison 25 Dollars. Kollekt ved Samtalemølet i Edison 6 Dollars — Til sammen \$81.00.

Husmødre! I er inviteret til at sammenligne Paulsen's Priser, med andres. Darling's Extract's, alle „flavers“, 19c pr. Flaske. Ideal Baking Powder, fuldt Pund 19c. Fall Tellemook Cheese 25c pr. Pund. Washington Cream Cheese, „sweet as nut“, 38c pr. Pund. 1136—1138 Broadway. Main 232.

Det er opmuntret ve, som ønsker at fotografere sig for Jul at komme tidligt, giver vi et stort Fotografi med hvert Dusin „cabinet“ — Frank J. Lee, 1535 Commerce.

Fra Vort Virkefelt.

Stanwood, Wash.

Den 14. og 15. November var der Sombalemøder i Den Forenede og Synodens Kirke. Referenter vor Pastorerne Nasimussen og Heimdal. Der var straalende Solskinsvejr beg-

ge Dage og stort Fremmøde. Et Dølleskor sang flere Sange. Gud velsigne den Sad som ogsaa her blev udsaet. Fredag den 24. November skal et lignende Møde afholdes i Camano Kirke.

Julepresenter

Hamelin Juveler Store

(Warburton Bldg.)

Vi kjøpte vore Varer før Stigningen i Priserne, saa vi kan sælge:

Lo Valliers, solid guld fra \$3.00

Cuff Buttons, 75c og højere.

Tripple Plate Knife og Gaffler, bedste Sort til \$4.50.

Berry Spoons til \$1.50.

Sterling Sølv Skeer til \$5.50 pr set. Solide Guld Pendants med Snor og fult slibet diamant \$5 og \$6.50

Plates til 25c, 35c, 50c, 75c.

Øreringe, Signet Ringe, Almindelige Ringe. — Ingen Butik i Tacoma kan eller vil sæge billigere end os.

Bygningsstaal.

Automobil Reparationer
Carburetor og Magneto skade
reparerer.

WEST COAST WAGON CO.
21 and Pac. Ave., Tacoma.

MAT OG DRIKKE
TØRT OG VAADT
SMAKER GODT

i

K Street

Restaurant

1106 So. K. Street

Nordling & Strøm, eiere.

GODTKJÖB.

Warners berømte Undertöi, (Union Suits) til \$1.25
Blandet Uld Union Suits \$1.75
Three Weight Uld Union Suits \$2.98
Sweaters for Mænd og Gutter 75c til \$4.95
Sammenlign vore Varer og Priser med andres. Find ud om vore Priser er lave nok. — Mænd, Kvinder og Børn kan faa alale Størrelser af Undertöi, Strømper etc. hos os til Priser som er smaa.

PETER THOMPSON

"The Hosiery Store of Tacoma"

1125 Broadway

fremlagde forslag om at indsette Formers' Telephone i Prejtegaarden, og det blev saa bestemt. Menigheden hørte tilsigningen til Samfundets klæder for dette Aar og valgte Indsamler, Jens Gullstad, Martin Leque og John Ellingson. Da den sidstnævnte er i Everett paa "jury" vil Ole Ryan lage hans Plads som Indsamler i Florence Distriktet. Man bestemte ogsaa en Dag da alle vil møde op og arbeide ved Kirken. Tanken er at anlægge en Park omkring Kirken og Church Parlors.

Kristine Grinde, født Søderstrøm, døde stille og rolig sidste Søndags Morgen. Afdøde er vokset op paa Camano og blev konfirmeret ved Pastor Ternagel. Hun efterlader sig formanden husbond og 2 Børn sine Forældre og Søskende. Døds-aarsagen var Tæring.

Søndag var der engelsk Prædiken i Freeborn Kirke. Vi savnede vor Organist, Miss Husby, som er reist til Parkland for at gaa paa Skole.

Mæsslingerne og Skorlagenes feber har gjort sin Mundt ved Florence og Omegn. Flere har været ganske syge, men er nu i Bedring. Vi har savnet vores Venner i Florence hvor vi har flere af vores flittigste Kirkegængere.

Søndag den 3. December kl. 3 skal der være Gudsstjeneste i Kapellet i Florence.

Seattle (Ballard.)

A. Egvedt, som i mange aar har vært en af menigheten's arbejdere, er idag (24de) 40 aar. Vi gratulerer.

Mr. Conger var søndag hos os paa sit aarlige besøk for Anti-Saloon League og holdt en meget god tale. Han er altid velkommen.

Inletrøvelserne holdes hver lørdag kl. 9:45, og alle, som vil være med paa programmet — og vi håper det blir mange — bedes møde precis.

Hælles taffigelsesgudstjeneste holdes torsdag den 30te kl. 8 i vor Kirke. Pastorerne Storli og Hølen deltagter med sine menigheter. Der blir taler paa begge sprog.

Embedshandlinger. Dept: Harald Martin, son av Martin Segge og Sigrida Danielsen. Tema Clarence, datter af Knut Wisnes og Louise i. Helsingland. Dept: Harald Olsén og Olava Christiansen.

Tacoma, Wash.

Vor Frelzers Lutherske Kirke, S.

J og 17. Gade, O. J. Ordal, Prest. Søndagskole kl. 9:30. Klæder paa Norsk og Engelsk.

Høstmesse paa Norsk kl. 11. Aftenstong paa Engelsk kl. 7:30. Pastor Ordal vil da fortætte med at være paa Spørgsmålet "Hvor gammelt er Mennesket?"

Concordia møder hver Søndag kl. 5 Ettermiddag. Luther Guild møder hver Torsdag Aften. møder Torsdag Aften den 23de. Windeforeningen møder Torsdag i Kirkens Parlors.

Prof. J. H. Xavier forrettede ved Høstmessen i Vor Frelzers Kirke paa Søndag og Prof. N. Z. Song ved Paruregpdsthjemesten om Aftenen. Tak for den hjælpsomme Hjælp.

Pastor B. E. Bergesen var tilstede ved Mødet af de Lutheriske Præster Mandag.

Leonard Langlow, som i længere tid har studeret ved Universitetet i Seattle, er nu efter bosat i Tacoma. Han er ansat som assisterende Sekreter i Commercial Club. Han holdt Tale i Mandsforeningen sidste Dusdag Aften. Langlow er udvalgt som Turist og var i flere Aar Privatsekretær for Borgermeister Seymore her i Byen.

Herrige Ilge blev det vor God at forrette ved en Begravelse, som havde et meget dybt Sorgens Skær over sig. Det var Kritthof Vilhelm Zellendorff som diedt brædt ved et Ulykkesfald i Camp No. 7, Grays Harbor. Han blev knust mellem to svære Tømmerstokke og døden indtraadte straks.

Han var født 26. Juni 1899 i Saltdalen, Nordlands Amt, Norge, af Farøldrene Tollef Johannes Sassevik og Hustru Amalie Abels datter. Han kom til Amerika 5. Sept. 1915 og bosatte sig i Tacoma, hvor to af Brødrene før havde boet og i hvilis Følge han kom til Amerika. Sammen med Broderen Julius arbejdede han i Støgen. Men han skulle ikke blive gammel. Han stedtes til Øvile paa Tacoma Gravlund. Pastor O. J. Ordal forrettede. Han efterlader sig to Brødre her i Tacoma, Julius og Haakon. Foruden disse er der fremdeles tre Søskende: Magnus som er i Syd Afrika, Johan, Agnes og Adolph.

Kritthof havde trenet indart at begynde at gaa paa Pacific Lutheran Academy i Parkland. Her sad Broderen og talte om, hvorledes han vilde hjælpe Kritthof frem. Men Gud styrke det anderledes og vi ved, at alle hans Veje er gode.

Men midt i Sorgen tæller vi dog Gud for, at Hans Ords Døs Min-

Sandheden taler
OG OVERBEVISER

Drummers Sample Suit House

Sælger absolut

Suits og Overfrakker

til en Besparelse af \$5 pr Stykke
Kom ind og lad os bevise det.
Vor Tid mod Eders.

Suits og Overfrakker \$15

Største Beholdning i Byen. Alle Kulörer, Størrelse, fineste skräddersyede og absolut garanteret at give Tilfredshed.

1340 PACIFIC AVENUE

COLE-MARTIN COMPANY

926 PACIFIC AVENUE, TACOMA

DET BEDSTE STED AT KJØBESKOLEBØGER OG SKOLESA-
GER I SYDVESEN WASHINGTON. STORT UDVALG AT
VÆLGE FRA. PRISERNE RET. BETJENING GOD. MAIL OR-
DERS GIVES SPECIEL OMSORG. ALT ELEVER OG LÆRERE
TRÆNGER.

ner. Der var mange tilstede ved Begravelsen. „Ja," sa Broderen til mig, „jeg er jo glad for, at han fik saa pen fristelig Begravelse. Gud se Tak!"

Gud give et glad Gjensyn i himlen.

Olympia, Wash.

Windeforeningen har sit aarlige Møde torsdag Aften den 2. Dec. Søndag den 3. December er det Søndagskole. Engelsk og Norsk Brasen til den særlige Tid.

Telephone: Main 339.

T. H. BELLINGHAM CO.

DOMESTIC ENGINEER AND SANITARY PLUMBER.

Vor Reputation er vor Garanti.

920 COMMERCE ST.

TACOMA

FISK!

Brug Glacier Brand Garanteret Fisk—Frisk, Frosen
Salset, Røget, Krydret. Denne Sæsons Nedlægning.

100 Pund Tonde Rød Alaska Laks	\$11.00
100 Pund Tonde Pink Alaska Laks	\$10.00
100 Pund Tonde Alaska Sild (omtrent 330 Fisk)	\$10.50
100 Pund Alaska Torsk	\$9.25

Fragt betalt til Eders Jernbanestation i Minnesota og Middlestaterne.

Department 7

Glacier Fish Co., Tacoma, Wash.

Priser gives for andre Sorter paa Forlangende.

YOUNG PEOPLE'S COLUMN.

Bellingham, Wash.
Nov. 19, 1916.

Rev. O. J. Ordal,
912 So. 17th St.,
Tacoma, Wash.

Dear Pastor:

The committee for the lecture course would like to have the names of all the ministers who will be able to give a lecture on this course. Would you be so kind as to put in a notice in the "Pacific Herald," asking all the ministers, who have lectures all ready, and also the ministers who will prepare a lecture, to report to me as soon as possible.

I would like to get the names of all the ministers who will lecture for us, as soon as possible, also the topic of the lecture.

If you would kindly put in a notice to this effect, and where all the ministers will be sure to see it.

Thanking you most sincerely,
Gertrude Christensen,
623 High St., Bellingham, Wash.

The above letter is so to the point and kindly that we know it will bring prompt response from all ministers. Please write at once.

FROM THE ACADEMY.

As far as we know, there are at least four former students of the Academy, who either have been or are at present participating in the great war in Europe. One of these, Ole Viken, from Opdal, Norway, went to Germany in the early part of the conflict and was soon reported killed. While at the Academy, Mr. Viken was a student of exceptional ability and a very faithful worker. He learned to speak English and German with remarkable accuracy in a very short time. His loss is very much to be regretted, as he planned to come back to the Academy to finish his course. The others are Randolph Sangstad and Thorvald Jacobsen from Bella Coola, B. C., and Olaf Nielsen from Tofino, B. C. Sangstad and Nielsen are now fighting with the British in Flanders, while Jacobsen, who a short time ago paid the school a visit, is now on his way to Europe. We hope that the war may not claim any more of our students.

A spirited game of basket ball was played in the gymnasium last Saturday night, between the girls of the Academy. The girls were divided into two camps, the "Black's" and the "White's." The "Black's" were: Ragnhild Greibrok, Lenore Brevig, Ester Hong, Emma Rynning, Gertrude Kittelsen, and Elsie Storaasli. The "White's" were: Olga Storaasli, Georgina Smeby, Lydia Harstad, Ida Greibrok, Dagney Brevig, and Marie Rieben. The final score was 4 to 2, in favor of the "Whites."

The girls will play their first match game of the season with the Puyallup High School, at Puyallup, Friday the 1st of December. We wish them good luck.

A very interesting letter from China, from Mrs. Edward Sövik, nee Miss Anna Tenwick, has just been received. Mrs. Sövik will be remembered by hundreds of students and graduates of the Academy, where she laid down many years of excellent and valuable work. She is now with United Church Mission at Sianyangchow, Honan, China, where her husband is working as a missionary. Mrs. Sövik sends her greetings to her old friends at the Academy.

The students and teachers of the Academy spent a very delightful evening around a bonfire on the campus, last Saturday night. Wienies, potatoes, and marshmallows were provided in abundance and everybody helped themselves generously. We hope to have many such gatherings during the year as it helps to foster and maintain good fellowship among the students.

New students are continually coming in. The indications are now that we will have a very successful year. But we have still room and accomodations for many more, and shall be glad to welcome anybody who wish to join us for a shorter or a longer time.

TO THE YOUNG PEOPLES SOCIETIES OF THE PUGET SOUND DISTRICT.

No doubt some of our young people are wondering what has

become of the proposed lecture course that was suggested at our convention at Fir. This program was sent to the pastors when they had the conference at Lawrence recently, and it was considered impossible by most of them to carry out such a plan, or even prepare the lectures suggested; for such preparation does take time. We know, too, that many have just had to arrange reformation programs and other festivals. And now the Thanksgiving and Christmas season is rapidly approaching, all of which will require special attention. Considering these things, we cannot ask too much of our pastors who are ever willing to do what they can to assist the young people in their work.

We know this, however, that some pastors have speeches already prepared and are willing to visit neighboring young people societies if the distance is not too great and convenient time is arranged. This has already been done in some cases.

We suggest, however, that those who wish to secure speakers this coming winter should write to such persons at once to let them know just what is wanted and if given sufficient time, they could perhaps comply with the request. Some may have prepared lectures on the Reformation that would be of interest for the young people to hear.

The following themes were suggested by the lecture committee which give some idea what should be considered in the young people societies during this year:

1. What is Lutheranism?
2. The Lutheran Church and our modern social problems.
3. Lutheran church life.
4. Lutheran church service and church government.
5. The Lutheran church in politics.

6. Present day problems and possibilities in our church work.

Other themes could be added, but these are worthy of a serious consideration.

We are pleased to note that some of our societies are seriously setting themselves to the task of learning more about their church and the spirit that animated its founder. Such efforts will surely be well rewarded.

Let us have more such reports. They will not only be interesting as news, but they will tend to stimulate and inspire. We do not want to wait till next sum-

SCANDINAVIAN AMERICAN

BANK

of Tacoma

ASSETS OVER

TO MILLIONER DOLLARS

11th & Pacific

4 Procents aarlig Rente
Lægger vi til Spareindskud to Gange
om Aaret
Begynd nu med \$1.00 eller mere.
J. E. Chilberg, Pres.; W. H. Pringle,
V.-Pres.; G. Lindberg, V.-Pres.; E.
C. Johnson, Cashier; H. Berg, Ass't
Cashier; J. F. Visell, Ernest Lister,
Geo. G. Williamson, Directors.

Tag en varm Drink ved vor
"Fountain".

Bring hjem en Pakke
Chocolade.

Dewey's
952 Pacific ave.

S olide
magfulde
ko
pecielt for **Mænd**

**Samuelson &
Berg**

1110 So K St.

Anthony M. Arntson
NORSK ADVOKAT
614-5-6 Fidelity Bldg.
Phone Main 6305
Tacoma Wash.

VIRKELIG GODE
Uhre

billigst hos

B. Paulson
1110 K Street

Phone Main 2233

PETERSON
PHOTOGRAPHER
Sunday: 11 a. m. to 3 p. m.
903 Tacoma Avenue

Hvad amatørfotografer trænger

fødes hos

E. W. Stewart Co.

939 Commerce street Tacoma

mer to tell each other what we have done; let us do it now.

Let us have questions asked by those who are puzzling over some

of their problems of securing appropriate socials, programs etc. But above all let us have definite suggestions how some are succeeding in really making the young people's society worth while as a religious organization, such as it was primarily intended to be. This, of course, does not mean that the social and literary features are to be excluded. It will not serve its real and vital purpose, however, if these features are to take on increasing importance as time goes on to the entire exclusion of the religious feature.

We appreciate the fact that in many of our young people's societies there are many earnest young people doing a noble work in the best way they know how. Often they bear the whole burden, and even then are blamed for not doing better. They often stop and ask: Is it worth while? Some say, "Yes, it is." Others say: "Our pastor is so loyal and hopeful that we simply cannot stop."

Do any of you know of such loyal workers? Wouldn't a truthful character sketch of one of these be inspiring? For example, read? I believe it would.

Only recently I attended a meeting of a young people's society where I recall one of these faithful few expressed an appreciation of the numbers present. At times he said he felt like the work was not worth while; but when he saw how the young people came again in large numbers and enjoyed a good program and a social hour, the work did take on a new meaning. It was all for a great purpose and he felt happy in the fact that he could be of service, too, in the church as a humble servant. But let us not forget that he and others are human and just praise and due appreciation are no more than a fair reward.

Sincerely,

Frank W. Peterson.

Bellingham, Nov. 17, 1916.
Dear Friend:

At the meeting of the Choral Union last June at Fir, Wash., it was decided that the money taken in for the concert, after deducting for expenses should be used for the purchase of new books for the choirs pro rata as far as the money would reach. The books decided upon are now ready and I am anxious to know how many books you will need for your choir, in order that the books may be sent for and the choirs get to work on the songs for the next "sangerfest" as soon as possible.

Please let me hear from you at an early date.

Respectfully yours,

Rev. Geo. O. Lane.
1464 Iron St.

SPIRITUALITY.

(Forts. fra Side 3.)

that spirituality of heart and mind and life which the Lord rightly demands of His people and which the people of God should desire to possess. Christianity, if it is true evangelical Christianity, is the preservative element in the world, the power of which puts restraint upon wickedness, iniquity, and all ungodliness; and furthers the interests of God's kingdom, maintains purity of heart and righteousness of life, and leads men to live the life that God intends them to live.

Spirituality is one of the higher qualities or attributes which can be found only in the true, faithful, and loyal Christian, for whom Christianity is more than a name, the worship of God in spirit and in truth more than a mere form, the service of God in His Church more than a mere perfunctory duty, and faith in Christ the only means by which men are enabled to live acceptably in the sight of God. It means the aspiration of the soul to a higher condition of life than can be attained by that which the world regards as important. It is a holy elevation of the soul that gives men a broader view of spiritual things than can exist in those who lack this quality, and therefore cannot discern spiritual things. It is spiritual-mindedness over against worldly-mindedness, piety over against impiety, godliness as contrasted with ungodliness. "To be spiritually minded," says Paul, "is life and peace," and "to be carnally minded is death." The aspirations after a spiritual life proceed from the Holy Spirit, who enlightens men, bestows upon them spiritual gifts, fills their hearts with desires for a higher and better life than earth can give, and enables them to discern spiritual things. It is, therefore, to be classed with the gifts of God by which men are enabled to better their lives, to rise above the sordid and sinful things of earth, and reach out for the attainment of the things that are eternal. "No infidel," says DeQuincey, "can argue away the spirituality of the Christian religion."

Spirituality of life implies freedom from worldliness and from attachment of the things of time and sense. To the unbelieving and worldly-minded Jews, the Saviour said, "Ye are from beneath, I am from above; ye are of this world, I am not of this world." The unbelieving and unregenerate are so completely attached to the things of this world that, unaided by the power of God, they cannot tear loose from the things of time and sense; but Christians, on the other hand, who are under the gracious influence of the Holy Spirit and who are "filled with the knowledge of His will in all wisdom and spiritual understanding," have cut loose from the things of this world and have become attached to the things of God; and though they are still in the world, they are not of it, they "use this world as not abusing it," whose "conversation is in heaven." The spirit of worldliness is the great hindrance to the higher attainments of spirituality even among Christians. Christians, in a large measure, fail to use the benefits and blessings, the advantages and privileges of religion, but clinging to the things of earth, and in so far fail to rise into the higher and purer atmosphere of the kingdom of God, where earthly things look small and insignificant, and the things of God and the spiritual needs of the soul assume their proper and real proportion, as the chief things in life. Not money-getting, not the gratification ofordinate ambition, not the fulfilling of the lusts of the flesh, are to be man's chief aims in life, but to seek the kingdom of God and His righteousness, purity of life, holiness, godliness, these are the things that make for righteousness and spirituality. For, says Paul (Titus 2: 11-14), "the grace of God that

Parkland Merchantile Company

W. J. FREEBORN, Prop.
GENERAL MERCHANDISE
Tel.: Mad. 106 J 3

Ben Olsen Co.

Plumbing
and Heating

Main 892-A 2392
1130 Commerce Street
Tacoma Wash.

"MOHR HAS IT."

En af de største og bedst udvalgte Beholdninger af

HARDWARE

paa Pacific Kysten.

HENRY MOHR HARDWARE CO.

1141 Broadway Tacoma

S. T. Larsens Pharmacy

1105 So. K St.

DRUGS, CHEMICALS AND
TOILET SUPPLIES
Prescriptions a Specialty

We import our Cod Liver Oil direct
from Norway

Phone Main 504 Tacoma, Wn.

JNO. W. ARCTANDER & C. JACOBSEN NORSKE ADVOKATER

501-5 Lyon Bldg. Seattle

C. O. Lynn Co.

Skandinavisk Begravelsesbureau

910-912 Syd Tacoma Ave.

Main 7745 Tacoma, Wash.

For Fotografier ring op Main
2289. Bed Lee om at fortælle dig
om de store Billeder, som leveres
frit.

Berglund Bros. Kaffehus

Bedste Sort Kaffe i Byen med Fede,
Sukker og Kager for

bare 5 Cents

1305 Commerce St. Tacoma

Pianoer til salgs

Det velkjendte Piano Firma

SEATTLE EILERS MUSIC HOUSE

solges nylig, men med den Forstaaelse at alle Instrumenter paa Haand og paa Venen hildud fra Østen maa sælges ud af Eilers, dertil leiede de Butik i

934 PACIFIC AVENUE

Tacoma

Sædanne Instrumenter som Chickering's, Kimball's, Deckers, Hazelton Pianer, Orgler, Autopianoer, etc., er der

Hvert Instrument man sælges til saa billige Priser at enhver, som ønsker et kan faa det, kun \$5 til \$8 pr. Maaned, og Priserne er kun \$172 til \$186. Man skalde vente at Priserne var \$250 til \$375.



Foreløbig Butik 934 Pacific Avenue.

Aaben hver Aften.

bringeth salvation hath appeared to all men, teaching us that, denying ungodliness and worldly lusts, we should live soberly, righteously, and godly, in this present world, looking for that blessed hope, and the glorious appearing of the great God and our Saviour Jesus Christ, who gave Himself for us, that He might redeem us from all iniquity, and purify unto Himself a peculiar people, zealous of good works."

These, and the gifts of the

Spirit which accompany them, give a spiritual tone to men's lives. By this is not meant that the Christian must be morose, of a sad countenance, gloomy, and deprived of the proper enjoyments of life. Sanctity is not sanctimoniousness. Of all men the Christian has reason to be most happy, joyous, merry, of a buoyant spirit, and blithe disposition. The indwelling of the Spirit makes glad the heart of man; but the Christian's happiness, his pleasures and enjoy-

ments have a world-wide difference from those of the worldly-minded, and even from those of insincere and indifferent Christians. They have a different "tone." They differ, not in degree merely, but in kind; their tendencies are not alike; they have different characteristics; they manifest a different spirit; what pleases one class is of necessity displeasing to the other; and what draws one class is repellent to the other. The Christian religion gives a spiritual tone to a man's life. He does things from higher motives than men who are not actuated in their lives by the Spirit of God. This is not done in a spirit of ostentation, for the sake of showing off feigned piety, like the Pharisees of every age, but in the most unassuming spirit, in true Christ-like meekness and humility. There is something in and about the life of a true Christian, which we may not be able to analyze, but which gives a tone, a color and a force to his life by which he may readily be distinguished from others. This characteristic

of the true Christian proceeds from the highest and finest faculties of the soul, enlightened and sanctified by the Spirit of God.

Another characteristic of spirituality is the desire for spiritual good, the desire to be blessed, in the words of the Apostle Paul, "with all spiritual blessings." The same apostle admonishes Christians to "follow after charity and desire spiritual gifts." The Christian does not desire spiritual gifts in order that he may rise above his fellows, but that he may be enabled, by the grace of God, to realize the benefits of his relation with God, live a right life in this world, enjoy the fruit of the Spirit in his own life, exert an influence for good in the world, and use his spiritual gifts for the improvement of his own life, and for the betterment of the world. In order to accomplish anything in this line, as a Christian who is actuated by the Holy Spirit, he must mortify the flesh and assiduously cultivate "love, joy, peace"; exercise "longsuffering, gentleness, goodness," and manifest "faithfulness, meekness, temperance," or moderation, in all his relations with God and man.

As long as they follow the inclinations of unsanctified human nature, they cannot attain that state of spiritual discernment which the Christian man must attain in order to enjoy the real benefits and the rich blessings which proceed from man's true relation with God. S. E. O.

Stor Juleekskursion

Under Ledelse af K. A. Kleppe, Redaktør "Tacoma Tidende" og "Vestkysten."

DEN NORSKE AMERIKA LINJE
GJØR ET USEDVANLIGT ARRANGEMENT.
Gjennemgangsrute helt til New York UTEN
Ombytte af Tog i Chicago.
SLUT DIG TIL OS.

Fra Tacoma og Seattle den 4de December, Morgen.
Fra New York S/S "Bergensfjord" den 9de December.
Man vil række et hvært sted i Skandinavien før Jul med denne Baad
Passagerer til Trondhjem og Nordland kan ogsaa benytte
Bergensbanen uten Tillæg.

Gjør Deres Reservation i Tide.

Reidar Gjölme

General Pacific Coast Agent

Seattle Kontor:
115 CHERRY STREET

Tacoma Kontor:
310 BERLIN BLDG.

SCANDINAVIAN AMERICAN



Jul i Norge

Deltag 1

Chilbergs Exkursion

som afgaar fra Tacoma og Seattle

29. November

under personlig Ledelse af

B. G. Lovegren

Afgaar

Fra New York den 5. December
med

Fredrik VIII

Største og fineste Dampbaad som
er bygd for skandinavisk Sjøfart.

BESTIL PLADS NU

The Chilberg Agency

General Agenter
Scandinavian American Line
702 Second Ave.
SEATTLE

J. F. VISELL

Lokal Agent TACOMA

Regn Frakker

bedste Udvalg

Mackinaw Coats

meget varme.

Garanterede Øjeklæder

stort Udvalg.

L. Benjamin, Inc.
740 Pacific Ave.

P. OSCAR STORLIE

Begravelsesentrepreneur og autoriseret Balsamerer.

DET ENESTE NORSKE

Begravelsesbyraa
I TACOMA

Alt henhørende til Begravelser, Kiste, Ligvogn, og Bettjenning indbefattet, fra \$40.00 op.

Tel. Main 1122.
5034 Union Avenue, So. Tacoma

long as they follow the inclinations of unsanctified human nature, they cannot attain that state of spiritual discernment which the Christian man must attain in order to enjoy the real benefits and the rich blessings which proceed from man's true relation with God. S. E. O.